

ΤΥΠ

ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ

ΤΗΣ

ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΠΙΣΤΕΩΣ.

Συνοπτικῶς Ἐκτεθεῖσα

ΥΠΟ

ΤΟΥ ΙΕΡΟΔΙΔΑΣΚΑΛΟΥ

Κ. ΤΥΠΑΛΔΟΥ,

Καὶ ἐκδοθεῖσα δαπάνη τῆς Κυβερνήσεως
πρὸς χρῆσιν τῶν εἰς τὸ Ιόνιον Κράτος
Αλληλοδιδασκαλικῶν Σχολείων.



ΔΙΑΔΗΜΑ

9797

ΚΕΡΚΥΡΑΙ,

EN THI ΤΥΠΟΓΡΑΦΙΑΙ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ.

1829.





ΠΡΟΟΙΜΙΟΝ.

Ἐρ. Τὶ διδάσκει ἡ Κατήχησις;
 Απ. Η Κατήχησις τῆς Ορθοδόξου Χριστιανικῆς Πίσεως μᾶς διδάσκει τὴν Εὐαγγελικὴν Πίσιν, τὸν Θεῖον Νόμον, καὶ τὴν Κυριακὴν Προσευχὴν· τουτέσι τί πρέπει νὰ πιεύωμεν, τί νὰ κάμνωμεν, καὶ τὶ νὰ ζητῶμεν ἀπὸ τὸν Θεὸν κατὰ τὴν Πίσιν καὶ κατὰ τὰ ἔργα μας.

ΚΕΦ. Α'.

Περὶ τῆς Εὐαγγελικῆς Πίσεως.

Ἐρ. Τὶ εἶναι ἡ Πίσις; καὶ ποῦ περιέχεται;
 Απ. Πίσις εἶναι ἐγκάρδιος ἀποδοχὴ τοῦ Εὐαγγελίου. Η περὶ τῆς Πίσεως διδασκαλία περιέχεται καὶ ἐπιτηρίζεται εἰς τὴν Αγίαν Γραφὴν, ἡ ὅποια εἶναι ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ὁ φανερωμένος εἰς ἡμᾶς.

Ἐρ. Πῶς διαιρεῖται ἡ Αγία Γραφή;

Απ. Η Αγία Γραφὴ διαιρεῖται εἰς τὴν Παλαιὰν καὶ Νέαν Διαθήκην. Καὶ τὴν μὲν

Παλαιὰν ἐσύγγραψαν οἱ Προφῆται· τὴν δὲ Νέαν οἱ Απόστολοι, ἐμπνευσθέντες καὶ ἐκεῖνοι, καὶ οὗτοι, ὑπὸ Πνεύματος Αγίου.

Ερ. Ποῦ περιέχεται μὲ συντομίαν ἡ διδασκαλία τῆς Πίσεως;

Απ. Η διδασκαλία τῆς Πίσεως περιέχεται μὲ συντομίαν εἰς τὸ Αγιον Σύμβολον, διαιρούμενον εἰς δώδεκα ἀρθρα, καὶ τὸ ὅποιον συνετέθη, ἀπὸ μὲν τοῦ πρώτου ἦν τοῦ ὄγδου ἀρθρου ὑπὸ τῶν ἐν Νικαίᾳ συνελθόντων τριακοσίων δέκα καὶ ὀκτὼ θεοφόρων Πατέρων εἰς τὴν πρώτην οἰκουμενικὴν Σύνοδον. Απὸ δὲ τοῦ ὄγδου ἦν τοῦ δωδεκάτου, ὑπὸ τῶν Αγίων Πατέρων τῆς δευτέρας οἰκουμενικῆς Συνόδου, ἡ ὅποια ἐσυγκροτήθη εἰς τὴν Κωνσαντινούπολιν συνετέθη δὲ κατὰ τὸν ἀκόλουθον τρόπον.

Α'. Πισεύω εἰς ἕνα Θεὸν Πατέρα Παντοκράτορα, Ποιητὴν Οὐρανοῦ καὶ Γῆς, ὁρτῶντε πάντων καὶ ἀοράτων.

Β'. Καὶ εἰς ἕνα Κύριον Ιησοῦν Χριστὸν τὸν Υἱὸν τοῦ Θεοῦ, τὸν μονογενῆ, τὸν ἐκ τοῦ Πατρὸς γεννηθέντα πρὸ πάντων τῶν αἰώνων. Φῶς ἐκ φωτὸς, Θεὸν ἀληθινὸν ἐκ Θεοῦ ἀληθινοῦ, γεννηθέντα, οὐ ποιηθέντα, ὁμοούσιον τῷ Πατρὶ, διὸ οὐ τὰ πάντα ἐγένετο.

Γ'. Τὸν διήμας τοὺς ἀνθρώπους καὶ διὰ

τὴν ἡμετέραν σωτηρίαν κατελθόντα ἐκ τῶν
Οὐρανῶν, καὶ σαρκωθέντα ἐκ Πνεύματος
Αγίου, καὶ Μαρίας τῆς Παρθένου καὶ ἐναν-
θρωπήσαντα.

Δ'. Σταυρωθέντα τε ὑπὲρ ἡμῶν ἐπὶ Πον-
τίου Πιλάτου, καὶ παθόντα καὶ ταφέντα.

Ε'. Καὶ ἀνασάντα τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ, κατὰ
τὰς Γραφάς.

Ϛ'. Καὶ ἀνελθόντα εἰς τοὺς Οὐρανοὺς,
καὶ καθεζόμενον ἐκ δεξιῶν τοῦ Πατρός.

Ζ'. Καὶ πάλιν ἐρχόμενον μετὰ δόξης
κρίναι: ζῶντας καὶ νεκρούς, οὐ τῆς Βασιλείας
οὐκ ἔσαι τέλος.

Η'. Καὶ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ Αγιον, τὸ Κύ-
ριον, τὸ Ζωοποίον, τὸ ἐκ τοῦ Πατρὸς ἐκπο-
ρευόμενον, τὸ σὺν Πατρὶ καὶ Υἱῷ συμπρο-
σκυνούμενον καὶ συνδοξαζόμενον, τὸ λαλή-
σαν διὰ τῶν Προφητῶν.

Θ'. Εἰς μίαν, Αγίαν, καθολικὴν καὶ ἀπο-
σολικὴν Εκκλησίαν.

Ι'. Ομολογῶ ἐν Βάπτισμα εἰς ἄφεσιν ἀ-
μαρτιῶν.

ΙΑ'. Προσδοκῶ ἀνάστασιν νεκρῶν.

ΙΒ'. Καὶ ζῶν τοῦ μέλλοντος αἰώνος. Αμήν.

Ερ. Τί μᾶς διδάσκει τὸ πρῶτον Αρθρον.

Απ. Ι. Τὸ πρῶτον Αρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς
Πίστεως, μᾶς διδάσκει. ἀ. Οτι εἰς εἶναι ἐ-

Θεὸς κατὰ τὴν οὐσίαν, ἀλλ' εἰς τρία πρό-
σωπα· τουτέσι, Θεὸς ὁ Πατὴρ, Θεὸς ὁ Υἱ-
ὸς, Θεὸς τὸ Αγιον Πνεῦμα· δὲν εἶναι ὅμως
τρεῖς Θεοὶ, ἀλλὰ εἰς Θεὸς, καὶ διὰ τοῦτο
ὄνομάζεται Αγία Τριάς.

Ἐρ. Τί ἄλλο ἀκόρη μᾶς διδάσκει;

Απ. 6'. Οτι ὁ Θεὸς εἶναι τὸ Ον τὸ παντέ-
λειον, καὶ ὅτι εἰς ἐξ ἡμέρας ἔπλασται ὅλα
τὰ βλεπόμενα καὶ τὰ μὴ βλεπόμενα· καὶ
τέλος πάντων, καὶ τὸν πρώτον ἀνθρώπον
ὄνοματιθέντα Αδὰμ, εἰς τὸν ὅποιον ἔχάρι-
σεν ἀθάνατον ψυχήν· ἔπλαστε δὲ καὶ βοη-
θὸν εἰς αὐτὸν τὴν γυναικαν ἐκ τῆς πλευ-
ρᾶς αὐτοῦ τοῦ Αδὰμ, καὶ τὴν ὄποιαν ὁ
κοινὸς οὗτος προπάτωρ τοῦ ἀνθρώπινου γέ-
νους, ὡνόμασεν Εὔαν. Επλάσθησαν δὲ
καὶ οἱ δύο κατ' εἰκόνα καὶ καθ' ὄμοιώσιν
τοῦ Θεοῦ, δηλαδὴ ἡ ψυχήτων ἡτον Αγία
καὶ ἀναμάρτητος· ἀλλὰ φαγόντες ἀπὸ τὸ
ἐμποδισμένον δένδρον, παρέβησαν τὴν Θείαν
ἐντολὴν, καὶ οὕτως ὑποβάλθησαν καὶ αὐ-
τοί, καὶ δι αὐτῶν ὅλοι τῶν οἱ ἀπόγονοι εἰς
τὸν πρόσκαιρον καὶ αἰώνιον θάνατον·
καὶ εἰς διαφόρους ψυχικάς καὶ σωμα-
τικάς ἀρρώστιας. Ο Θεὸς ὅμως κινού-
μενος ἀπὸ τὴν εὐσπλαγχνίαν καὶ ἀγά-
πην πρὸς τὸ ἀνθρώπινον γένος, δὲν ἦθε-

λησε νὰ καταδικάσῃ τὸν ἄνθρωπον εἰς τὸν αἰώνιον θάνατον, ἀλλὰ τὸν ὑπεσχέθη εὐθὺς ὕστερον ἀπὸ τὸ πέσιμόν του νὰ ἐξαποσείλῃ τὸν ἐλευθερωτὴν, καὶ τοιουποτρόπως οἱ ἄνθρωποι πιστένοντες εἰς αὐτὸν νὰ ἔχουν ζωὴν αἰώνιον.

Ἐρ. Τί μᾶς διδόσκει τὸ δεύτερον Αρθρον;
 Απ. 2. Τὸ δεύτερον Αρθρον τοῦ συμβόλου τῆς πίσεως μᾶς πληροφορεῖ, ὅτι τὸ δεύτερον πρόσωπον τῆς Αγίας Τριάδος Θεὸς ὁ υἱὸς δὲν εἶναι κτιτός, ἀλλὰ πρὸ αἰώνων ἐκ τοῦ Πατρὸς γεγνητός, δμοούσιος μὲ τὸν Πατέρα, καὶ ὅτι διαύτου ἔγιναν τὰ πάντα.

Ἐρ. Τί μανθάνομεν ἀπὸ τὸ τρίτον Αρθρον;
 Απ. 3. Απὸ τὸ τρίτον ἄρθρον πληροφορούμεθα, ὅτι αὐτὸς ὁ Υἱὸς καὶ Λόγος τοῦ Θεοῦ διὰ τὴν σωτηρίαν μας ἐσαρκώθη ἐκ Πνεύματος Αγίου, καὶ ἐκ τῆς Αειπαρθένου Μαρίας· καὶ τέλειος Θεὸς ὁν, ἔγινε καὶ τέλειος ἄνθρωπος, πλὴν τῆς ἀμαρτίας, ὁ Κύριος ἡμῶν Ιησοῦς Χριστὸς.

Ἐρ. Τί μανθάνομεν εἰς τὸ τέταρτον Αρθρον;
 Απ. 4. Εἰς τὸ τέταρτον ἄρθρον μανθάνομέν, ὅτι ὁ Κύριος ἡμῶν Ιησοῦς Χριστὸς, ὁ ἀναμάρτητος Σωτήρ μας, ἐς αυρώθη κατὰ σάρκα ὑπὲρ ἡμῶν, καὶ ἐπαθεν, ἀπέθανε καὶ ἐτάφη.

Ερ. Τί μᾶς δειχνύει τὸ πέμπτον Αρθρον,
 Απ. 5. Τὸ πέμπτον Αρθρον μᾶς δειχνύει, ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ ἀνέτη τὴν τρίτην ἡμέραν κατὰ τὰς προφητείας τῶν Αγίων Γραφῶν.

Ερ. Τί μανθάνομεν εἰς τὸ ἔκτον Αρθρον;

Απ. 6. Εἰς τὸ ἔκτον Αρθρον μανθάνομεν, ὅτι ὁ Κύριος Ὁντερον ἀπὸ σαράντα ἡμέρας ἀπὸ τὴν Ανάστασιν του, ἀνελήφθη εἰς τὸν Οὐρανὸν, ὅπου κάθεται εἰς τὴν δεξιὰν τοῦ Πατρὸς.

Ερ. Τί πρέπει νὰ πισένωμεν κατὰ τὸ ἔβδομον Αρθρον;

Απ. 7. Κατὰ τὸ ἔβδομον Αρθρον πισένωμεν, ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς θέλει ἔλθει πάλιν ἀπὸ τὸν Οὐρανὸν μὲ δόξαν διὰ νὰ κρίνῃ ζῶντας καὶ νεκρούς· καὶ τοῦ ὅποιου ἡ βασιλεία εἶναι ἀποτελείωτος.

Ερ. Τί περιέχει τὸ ὅγδοον Αρθρον;

Απ. 8. Τὸ ὅγδοον Αρθρον περιέχει τὴν διδασκαλίαν περὶ τοῦ Αγίου Πνεύματος, περὶ τοῦ ὅποιου πρέπει νὰ πισένωμεν, ὅτι ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ Πατρὸς, καὶ εἶναι ἀληθινὸς Θεὸς, συμπροσκυνούμενον καὶ συγδοξαζόμενον μὲ τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱὸν. Οτι δὲ αὐτοῦ ἐπροφῆτευσαν οἱ Προφῆται, ἐνηγγέλισαν οἱ Απόστολοι, καὶ ὅτι αὐτὸς ζωογονεῖ πνεύμα-

τικῶς ὅλους τοὺς πισοὺς εἰς τὴν Εκκλη-
σίαν τοῦ Χριστοῦ.

Ἐρ. Τί διαλαμβάνει τὸ ἔννατον Αρθρον;

Απ. 9. Τὸ ἔννατον Αρθρον διαλαμβάνει περὶ
τῆς μίας, Αγίας, Καθολικῆς, καὶ Αποσο-
λικῆς Εκκλησίας. Τέσσαρες οὖτοι γενικοὶ¹
χαρακτῆρες τῆς ἀληθίου Ορθοδόξου Εκ-
κλησίας.

Ἐρ. Διατί ἡ Εκκλησία λέγεται μία;

Απ. Λέγεται μία, διότι εἰς Κύριος, μία Πι-
σις, ἐν Βάπτισμα, καὶ μία κεφαλὴ τῆς
Εκκλησίας ὁ Χριστός.

Ἐρ. Διατί ὄνομάζεται Αγία;

Απ. Ονομάζεται Αγία, διότι ὅλοι οἱ πισοὶ
ἀγιάσθησαν, καὶ ἐξηγοράσθησαν διὰ τοῦ
αἵματος τοῦ Χριστοῦ.

Ἐρ. Διατί ὄνομάζεται Καθολική;

Απ. Ονομάζεται Καθολικὴ, ὡς περιέχουσα
ὅλους τοὺς Ορθοδόξους Χριστιανοὺς ὅποιου-
δήποτε καιροῦ καὶ τόπου, καὶ φυλάττουσα
ἄνωθεν καὶ ἐξ ἀρχῆς ἀπαρασάλευτον τὴν
Ορθόδοξον Ομολογίαν τῆς Πίσεως.

Ἐρ. Διατί λέγεται Αποσολική;

Απ. Λέγεται τέλος πάντων Αποσολικὴ,
διότι φυλάττει ἀπαραγάρακτον τὴν δι-
δασκαλίαν τῶν Αποσόλων, ἀκολούθως
καὶ τῶν Προφητῶν, θεμέλιον ἔχουσα τὸν

ἀκρογωνιαῖον λίθον αὐτὸν τὸν Ιησοῦν Χρι-
σόν.

Ἐρ. Πῶς κυριερνᾶται ἡ Εκκλησία;

Απ. Εἰς τὴν Εκκλησίαν, ώς εἰς μίαν καλο-
διοικουμένην Κοινότητα, εἶναι μία Ιεραρ-
χία, ἥτοι Εκκλησιαστική Διοίκησις, ἡ ὅποια
συνίσταται ἀπὸ Πνευματικούς προετῶτας
καὶ διοικητάς. Η ἀξία τούτων ἀπαιτεῖ,
ὅτι ἐκείνος ὃποῦ ἐκλέγεται εἰς τοῦτο τὸ
ὑψηλὸν ὑπούργημα, πρέπει νὰ θίναι πρώ-
τον πολιτείας ἀμέμπτου, καὶ δεύτερον δι-
δακτικὸς, καθὼς λέγει ὁ Απόστολος Παῦ-
λος. Οἱ Αρχιερεῖς λοιπόν, οἱ ποιμένες, καὶ
οἱ διδάσκαλοι εἰς τὴν Εκκλησίαν τοῦ Χριστοῦ
εἶναι ὑπηρέται τοῦ Θεοῦ, οἰκονόμοι τῶν
ματηρίων τοῦ Χριστοῦ, καὶ ἐπιτάται τῆς
ποίμνης του, τοὺς ὄποιους κατέσησε τὸ
πνεῦμα τὸ Αγιον νὰ ποιμαίνουν τὴν Εκ-
κλησίαν τοῦ Χριστοῦ κατὰ τὸ Ευαγγέλιον,
ώς διδάσκουν καὶ οἱ κανόνες τῶν Αγίων
Συνόδων.

Ἐρ. Τί περιέχεται εἰς τὸ δέκατον Αρθρον;

Απ. 10. Εἰς τὸ δέκατον Αρθρον περιέχεται
ἡ ἄφεσις τῶν ἀμαρτιῶν μας, ἥτοι ἡ δικαί-
ωσίς μας ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ· αὐτὴ γίνεται
μὲ τὴν Πίστιν εἰς τὸν Ιησοῦν Χριστὸν τὸν
Σωτῆρα μας. καὶ τῆς ὅποιας πίστεως, ἀχώ-

φισοι καρποὶ πρέπει νὰ ἔναι τὰ καλὰ ἔργα,
δηλαδὴ ἡ ἐκπλήρωσις τοῦ Θείου Νόμου.

Ἐρ. Τὶ διδασκόμεθα εἰς τὸ ἐνδέκατον Αρθρον;
Απ. 11. Εἰς τὸ ἐνδέκατον Αρθρον διδασκό-
μεθα, ὅτι θέλει γίνη ἀναμφιβόλως ἡ ἀνά-
σασις τῶν νεκρῶν, καὶ ὅτι θέλει παρασα-
θομεν ὅλοι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ, διὰ νὰ ἀπο-
δώσωμεν λόγον διὰ τὰς πράξεις μας.

Ἐρ. Τὶ μανθάνομεν εἰς τὸ δωδέκατον Αρθρον;

Απ. 12. Μανθάνομεν ὅτι ὅλοι ἡμεῖς θέλομεν
ἀπολαύσει ἀπὸ τὸν Θεὸν τὴν αἰώνιον ζωὴν
καὶ τὴν αἰώνιον ἀνταμοιβὴν κατὰ τὰ ἔρ-
γα μας· καὶ οἱ μὲν δίκαιοι θέλουν εἰσθαι
σιωνίως μακάριοι, οἱ δὲ ἀμαρτωλοὶ αἰωνίως
κολασμένοι.

ΚΕΦ. Β.

Περὶ τῶν ἑπτὰ Μυσηρίων.

Αφοῦ ἐμάθαμεν τὸ Σύμβολον τῆς Πίτεως,
ὅς εἴπωμεν ὅλιγα τινὰ καὶ περὶ τῶν μέσων,
διὰ τῶν ὅποιων ὁ Θεὸς ἡθέλησε νὰ διδῃ εἰς
ἡμᾶς τὸν ἀγιασμὸν καὶ τὴν χάριν του.

Ἐρ. Ποῖα εἶναι τὰ μέσα τοῦ ἀγιασμοῦ καὶ
τῆς χάριτος;

Απ. Τὰ μέσα τοῦ ἀγιασμοῦ καὶ τῆς χάριτος,
εἶναι ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ, καὶ τὰ Μυσήρια.

Ἐρ. Καὶ ποῖα καλοῦνται Μυσῆρια;

Απ. Μυσῆρια καλοῦνται τὰ μέσα ἐκεῖνα, εἰς τὰ ὅποια διὰ βλεπομένων σημείων, δίδεται εἰς τὸν πιτεύοντα ἡ ἀδρατος Χάρις τοῦ Θεοῦ. Ο Κύριος εὐδόκησε νὰ διατάξῃ ταῦτα εἰς τὴν Εκκλησίαν του καὶ πρὸς θεβαίωσιν τῆς πίσεώς μας, καὶ πρὸς πληροφορίαν τῶν ὑποσχέσεών του εἰς ἡμᾶς, καὶ καθὸ ἡ Εκκλησία εἶναι Κοινότης βλεπομένη εἰς τὸν κόσμον.

Ἐρ. Πόσα εἶναι τὰ Μυσῆρια.

Απ. Τὰ Μυσῆρια τῆς Ορθοδόξου ἡμῶν Εκκλησίας εἶναι ἑπτά.

Ἐρ. Ποῖα;

Απ. Τὸ Βάπτισμα, τὸ Μῆρον, ἡ Θεῖα κοινωνία, ἡ Μετάχοια, ἡ Ιερωσύνη, ὁ Γάμος, καὶ τὸ Εὔχελαιον.

Περὶ Βαπτίσματος.

Ἐρ. Τί εἶναι τὸ Βάπτισμα;

Απ. Τὸ Βάπτισμα εἶναι ἓνα Μυσῆριον, εἰς τὸ ὅποιον ὁ βαπτιζόμενος καθαρίζεται ἀπὸ τὸν προπατωρικὸν ρύπον, ἐλευθεροῦται ἀπὸ τὴν δουλείαν τοῦ Διαβόλου, καὶ γένεται νίσις Θεοῦ κατὰ χάριν.

Ἐρ. Τί λέγει ὁ Ιερεὺς ὅταν βαπτίζῃ;

Απ. Βαπτίζεται ὁ δοῦλος τοῦ Θεοῦ . . . εἰς

τὸ ὄντεμα τοῦ Πατρὸς, καὶ τοῦ Υἱοῦ, καὶ
τοῦ Ἁγίου Πνεύματος.

Περὶ τοῦ Μύρου.

Ἐρ. Τί εἶναι τὸ Μύρον;

Απ. Τὸ Μύρον εἶναι ἔνα Μυστήριον, εἰς τὸ ὄ-
ποιον ὅταν χρίωνται τὰ μέλη τοῦ σώματος
διὰ τοῦ Μύρου, ἐκχύνεται εἰς τὸν Βάπτι-
σθέντα ἀνθρώπον τὸ πνευματικὸν μῆρον·
τουτέστι τὰ χαρίσματα τοῦ Αγίου Πνεύ-
ματος.

Ἐρ. Τί λέγει ὁ Ιερεὺς ὅταν μυρόνῃ;

Απ. Ο Ιερεὺς, εὐθὺς μετὰ τὸ Βάπτισμα, χρί-
ων μὲ τὸ μῆρον τὰ χυριώτερα μέλη τοῦ
σώματος, λέγει ταῦτα τὰ λόγια, “Σφραγίς
δωρεᾶς Πνεύματος Αγίου.

Περὶ τῆς Θείας Εὐχαριστίας.

Ἐρ. Τί εἶναι ἡ Θεία Εὐχαριστία.

Απ. Η Θεία Εὐχαριστία ἡτοι Μετάληψις, ἡ
Κοινωνία, εἶναι ἔνα Μυστήριον, εἰς τὸ ὄποιον
ὁ Χριστιανὸς μεταλαμβάνει ὑπὸ τὸ εἰδός τοῦ
ἄρτου, αὐτὸ τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ, καὶ ὑπὸ
τὸ εἰδός τοῦ οἴνου, αὐτὸ τὸ αἷμα τοῦ Χρι-
στοῦ εἰς ἄφεσιν ἀμαρτιῶν καὶ εἰς ζωὴν αἰώ-
νιον.

Ἐρ. Τί πρέπει νὰ κάμνωμεν πρὶν νὰ με-
ταλάβωμεν;

Απ. Διὰ νὰ ὥφελούμεθα ἀπὸ τὴν ἀγίαν Μετάληψιν πρέπει νὰ ἔχωμεν καθαρὰν τὴν συνείδησίν μας ἀπὸ κάθε ἀμαρτίαν· καὶ διὰ τοῦτο εἴναι ἀνάγκη νὰ κάμνωμεν τὴν πρέπουσαν προετοιμασίαν, ὅπου εἴναι ἡ ἐξέτασις τοῦ ἑαυτοῦ μας, καὶ ἡ ἐξαμολόγησις τῶν ἀμαρτιῶν μας.

Περὶ Μετανοίας.

Ἐρ. Τί εἴναι ἡ Μετάνοια καὶ ἐξομολόγησις;

Απ. Η Μετάνοια καὶ ἐξομολόγησις είναι ἕνα μυστήριον, εἰς τὸ ὅποιον ὁ Πιστὸς Χριστὸς γνωρίζωντας τὰς ἀμαρτίας του, καὶ ἔχωντας σερεὰν πεποίθησιν εἰς τὰς εὐεργεσίας τοῦ Ιησοῦ Χριστοῦ, λαμβάνει ἀπὸ τὸν Θεὸν τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν διὰ μέσου τοῦ Πνεύματος Πατρός.

Περὶ τῆς Ιερωσύνης.

Ἐρ. Τί είναι ἡ Ιερωσύνη;

Απ. Η Ιερωσύνη είναι ἕνα μυστήριον, εἰς τὸ ὅποιον τὸ Πνεῦμα τὸ Αγίον χειροτονεῖ διὰ μέσου τοῦ Αρχιερέως ἐκείνου, ὁ ὅποιος ἐκλέχθη, διὰ νὰ ἐπιτελῇ τὰ μυστήρια, καὶ νὰ ποιμαίνῃ τὴν ποίμνην τοῦ Χριστοῦ.

Ἐρ. Απὸ παίσους γίνεται ἡ χειροτονία;

Απ. Η χειροτονία τῶν Ιερέων καὶ τῶν Διακόνων γίνεται ἀπὸ τοὺς Επισκόπους· τῶν

δὲ Επισκόπων ἀπὸ ὄλλους Αρχιερεῖς. Τελεῖται δὲ διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ Αγίου Πνεύματος, καὶ διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν.

Περὶ τοῦ Γάμου.

Ἐρ. Τί εἶναι ὁ Γάμος;

Απ. Ο Γάμος εἶναι ἔνα μυστήριον, εἰς τὸ ὄποιον ὁ Ιερεὺς σεφανόνει δύο πρόσωπα ἄνδρα καὶ γυναῖκα, καὶ εὐχετᾷ εἰς αὐτὰ τὴν εὐλογίαν τοῦ Θεοῦ.

Ἐρ. Ποῖος ὁ σκοπὸς καὶ τὸ τέλος τοῦ Γάμου;

Απ. Ο σκοπὸς καὶ τὸ τέλος τοῦ Γάμου εἶναι ἡ διατήρησις τοῦ ἀνθρωπίνου γένους.

Ἐρ. Ποία τὰ χρέη τοῦ ἀνδρὸς πρὸς τὴν γυναῖκατου;

Απ. Ο ἀνὴρ ὡς κεφαλὴ ταύτης τῆς συντροφίας πρέπει νὰ ἀγαπᾷ ἡπὸ καρδίας τὴν γυναικάτου, καὶ νὰ τὴν ἔχῃ πιστατην του Βοηθὸν εἰς τὴν οἰκονομίαν, καὶ εἰς τὴν ἀνατροφὴν τῶν τέκνων τους· νὰ μὴ τὴν μεταχειρίζεται αὐτηρὰ καὶ σκληρὰ, ἀλλὰ μὲ φρόνιμον τρόπον νὰ διορθώνῃ τὰς ἀδυναμίας της.

Ἐρ. Ποῖον τὸ χρέος τῆς γυναικὸς πρὸς τὸν ἀνδρατηνό;

Απ. Τὸ χρέος πάλιν τῆς γυναικὸς εἶναι νὰ ἀγαπᾷ καὶ νὰ τιμᾷ τὸν ἀνδρατηνό χρεω-

εοῦν δὲ καὶ οἱ δύο νὰ φυλάττουν τὴν ἀ-
ναμεταξύτους τιμὴν καὶ πίσιν, καὶ νὰ
συγκατοικοῦν ἀντάμα, ἕως ὅπου ὁ θάνατος
νὰ τοὺς χωρίσῃ.

Περὶ τοῦ Εὐχέλαιου.

Ἐρ. Τί εἶναι τὸ Εὐχέλαιον;

Ἀπ. Τὸ Εὐχέλαιον εἶναι ἔνα μυστήριον, εἰς
τὸ ὅποιον οἱ Ιερεῖς γρίοντες τὸν ἀσθενῆ
μὲ τὸ ἔλαιον, παρακαλοῦν τὸν Θεὸν νὰ
δώσῃ εἰς αὐτὸν τὴν ἐλάφρωσιν τῆς ἀρρώ-
σιας καὶ τὴν συγγάρησιν τῶν ἀμαρτιῶν.

Αρκετὰ μοῦ φαίνονται ὅσα εἴπαμεν ἕως
ἔδῳ περὶ τοῦ Ιεροῦ Συκεόλου τῆς Πίσεως,
καὶ περὶ τῶν Αγίων ἐπτὰ Μυστηρίων, ἐκτὸς
τῶν ὅποιων ἔχει πρὸς τούτοις ἡ Αγία μας Εκ-
κλησία, καὶ Ιερᾶς τινας τελετὰς, παραδό-
σεις, καὶ συνηθειας, τὰς ὅποιας φυλάττει καὶ
ἐπιτελεῖ πρὸς ψυχικὴν ὡφέλειαν τῶν πιεσῶν·
καὶ διὰ τὰ ὅποια ὅλα, καθὼς καὶ διὰ τὰ
ἄνωτέρω, θέλει μάθετε πλατύτερον, ὅταν γί-
νετε μεγαλύτεροι εἰς τὴν ἡλικίαν, καὶ εἰσθε
εἰς κατάσασιν νὰ διαβάσετε ἀκόμη καὶ ἄλλα
Ειβλία. Ήμεῖς τώρα, ἀφοῦ ιδαμεν ταῦτα εἰς
ὅλιγα λόγια, ἀς περάσωμεν εἰς ἄλλο κεφά-
λαιον διὰ νὰ μάθωμεν μὲ συντομίαν καὶ τὸ,
τι λέγει ὁ Θεῖος Νόμος νὰ κάμνωμεν.

ΚΕΦ. Γ'.

Περὶ τοῦ Θείου Νόμου.

Ἐρ. Τί εἶναι ὁ Θεῖος Νόμος;

Απ. Καθὼς τὰ ἔργα χωρὶς τὴν πίσιν οὐκ εἶναι νεκρά, οὕτω καὶ ἡ πίσις χωρὶς τῶν ἔργων εἶναι νεκρά. Ο Θεῖος Νόμος λοιπὸν εἶναι ἐκεῖνος ὁ ὅποιος μᾶς διδάσκει τοὺς κανόνας τῶν καλῶν ἔργων· καὶ ὁ ὅποιος εἶναι γράμμένος εἰς τοῦ καθεγήσ τὴν καρδίαν· περιέχεται δὲ εἰς τὰς ἀκολούθους δέκα ἑντολὰς, τὰς ὅποιας ἔδωκεν ὁ Θεὸς εἰς τὸν Μωϋσῆν ἐπάνω εἰς τὸ ὄρος τὸ Σινᾶ· καὶ αἱ ὅποιαι λέγονται μὲν ἓνα ὄνομα Δεκάλογος.

Αἱ δέκα Εντολαι.

Ἐρ. Ποιῶντειναι αἱ Θεῖαι Εντολαι;

Απ. Α'. Εγὼ εἰμὶ Κύριος ὁ Θεός σου, ὃς εἰς Ἑγύαγόν σε ἐκ γῆς Αἴγυπτου· ἐξ οἴκου δουλείας· οὐκ ἔσονταί σοι Θεοὶ ἔτεροι, πλὴν ἐμοῦ.

Β'. Οὐ ποιήσεις σεαυτῷ εἰδωλον, οὐδέ παντὸς ὁμοίωμα, ὃσα ἐν τῷ Οὐρανῷ ἀνω, καὶ ὃσα ἐν τῇ γῇ κάτω, καὶ ὃσα ἐν τοῖς ὑδασιν ὑποκάτω τῆς γῆς· οὐ προσκυνήσεις αὐτοῖς, οὐδὲ μὴ λατρεύσεις αὐτοῖς.

Γ'. Οὐ λήψῃ τὸ ὄνομα Κυρίου τοῦ Θεοῦ σου ἐπὶ ματαίῳ.

Δ'. Μνήσθητι τὴν ἡμέραν τῶν Σαββάτων ἀγιάζειν αὐτὴν. Εἶς ἡμέρας ἔργα, καὶ ποιῆσεις πάντα τὰ ἔργα σου· τῇ δὲ ἡμέρᾳ τῇ ἐβδόμῃ, Σάββατα Κυρίῳ τῷ Θεῷ σου.

Ε'. Τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα σου, ἵνα εὖ σοι γένηται, καὶ ἵνα μακροχρόνιος γένη ἐπὶ τῆς γῆς.

Ϛ'. Οὐ φονεύσεις.

Ζ'. Οὐ μοιχεύσεις.

Η'. Οὐ κλέψεις.

Θ'. Οὐ ψευδομαρτυρήσεις κατὰ τοῦ πλησίον σου μαρτυρίαν ψευδῆ.

Ι'. Οὐκ ἐπιθυμήσεις τὴν γυναικα τοῦ πλησίον σου· οὐκ ἐπιθυμήσεις τὴν οἰκίαν τοῦ πλησίον σου, οὐδὲ τὸν ἄγρὸν αὐτοῦ, οὐδὲ τὸν παιδία αὐτοῦ, οὐδὲ τὴν παιδίσκην αὐτοῦ, οὔτε τοῦ θοὸς αὐτοῦ, οὔτε τοῦ ὑποζυγίου αὐτοῦ, οὔτε παντὸς κτήνους αὐτοῦ, οὔτε ὅσα τῷ πλησίον σου ἔσι.

Ερ. Ποῦ θεμελιώνονται ὁ νόμος καὶ αἱ ἐντολαί;

Απ. Όλος ὁ νόμος καὶ αἱ ἐντολαὶ θεμελιοῦνται εἰς δύο πράγματα· ἥγουν εἰς τὴν ἀγάπην πρὸς τὸν Θεὸν, καὶ εἰς τὴν ἀγάπην πρὸς τὸν πλησίον· καὶ πλησίον είναι ὁ κάθε ἄνθρωπος· καθὼς εἴπε καὶ αὐτὸς ὁ Σωτήρ μας εἰς τὸ Ιερόν του Εὐαγγέλιον.

Ας ἴδωμεν τώρα τὶ διδάσκει κάθε μία
ἐντολὴ, διὰ νὰ μάθωμεν τὶ πρέπει νὰ κά-
μνωμεν, καὶ τὶ δὲν πρέπει.

Ερ. Τί μᾶς διδάσκει ἡ πρώτη ἐντολὴ;

Απ. α'. Η πρώτη ἐντολὴ μᾶς διδάσκει νὰ
πιεύωμεν ἀπὸ καρδίας, καὶ νὰ ὄμολο-
γούμεν διὰ εὐματος, ὅτι εἰναι εἰς μόνος Θεός,
νὰ δεχόμεθα καὶ νὰ πιεύωμεν περὶ αὐτοῦ
ὅσα μᾶς φανερόνει ἡ Αγία Γραφή.

Ερ. Ποιοι ἀμαρτάνουν εἰς τὴν πρώτην ἐν-
τολήν;

Απ. 1. Οι Αθεοί, ὅσοι δηλαδὴ δὲν πιεύουν
εἰς τὸν Θεόν· (ἄν τιναι δυνατὸν νὰ ὑπάρ-
ξουν ποτὲ τοιούτοις ἀνθρώποι).

2. Οι πολύθεοι, ὅποιοι ἦσαν οι Εθνικοί,
ὅποι εἴθεοποιούσαν ἀνθρώπους καὶ ἄλλα
κτίσματα.

3. Οἱ Μάγοι καὶ οἱ γόντες, οἱ ἀνόητοι
δῆλοι. ἔχεινοι ἀνθρώποι, οἱ ὅποις εργάζομοι
μουρίζοντες κάποια λόγια, ὑπόσχονται εἰς
τοὺς ἀνθρώπους εὔτυχίαν, ἢ ιατρίαν μᾶς
ἀρρέωσίας· καθὼς ὁμοίως ἀμαρτάνουν καὶ
ὅσοι προερέχουν εἰς αὐτοὺς, καὶ δίδουν πί-
ειν εἰς τοὺς ἀνοήτους λόγους των.

4. Οι δεισιδαίμονες, οἱ μωροὶ δηλαδὴ ἀν-
θρώποι, οἱ ὅποιοι παρατηροῦν πράγματα
τινὰ, ἢ πρόσωπα, καὶ μὲ αὗτὰ κάμνουν

εξηγήσεις ἀτέπους, η̄ ἀποδίδουν εἰς αὐτὸν
κάποιαν δύναμιν κρυφήν. Μὲ τούτους συ-
ναριθμοῦνται οἱ ὄνειροκρίται, καὶ ὅσοι δια-
κρίνουν τὰς ἡμέρας, καὶ νομίζουν ἄλλας
εὐτυχεῖς, καὶ ἄλλας δυνατούσεις. Ομοίως καὶ
ὅσοι μιμοῦνται τὴν διαγωγὴν τῶν Φα-
ρισαίων· τοὺς ὅποίους διὰ τοῦτο ἥλεγξε
πρεπόντως καὶ ὁ Κύριος.

5. Οἱ Αἱρετικοὶ καὶ κακόδοξοι, ἤγουν ἐ-
κεῖνοι ὅποῦ μὲ τὰς βλυθεράς τῶν γνώμας,
ὑβρίζουν τὴν Θείαν Μεγαλειότητα, καὶ
πλανοῦν καὶ ἄλλους ἀπὸ τὸν ὄρθον δρόμον.

6. Οσοι ἀθετοῦν τὴν Θείαν πρόνοιαν
ὅσοι ἐλπίζουν εἰς ἄλλα πράγματα, καὶ
δὲν θαρροῦν εἰς τοῦ Θεοῦ τὴν εορθείαν.

Ἐρ. Εἶναι τάχα ἐναντία εἰς ταύτην τὴν ἐν-
τολὴν η̄ ἐπίκλησις τῶν Αγίων;

Απ. Δὲν εἶναι ἐναντία εἰς ταύτην τὴν ἐντο-
λὴν η̄ ἐπίκλησις τῶν Αγίων· οὔτε η̄ τιμὴ^{την}
τὴν ὅποιαν προσφέρομεν εἰς αὐτοὺς· καθό-
τι, ως η̄ Ορθόδοξος ἡμῶν Εκκλησία διδά-
σκει, η̄μεῖς τιμῶμεν τοὺς Αγίους, ὅχι ως
αὐτὸν τὸν Θεόν, ἀλλὰ ως θεράποντας τοῦ
Θεοῦ, οἱ ὅποιοι τὸν παρακαλοῦν διὰ τὴν
σωτηρίαν μας.

Ἐρ. Τὶ ἐμποδίζει η̄ δευτέρα ἐντολή;

Απ. β'. Η δευτέρα ἐντολὴ ἐμποδίζει τὴν ει-

δωλολατρείαν· καὶ ὅλους τοὺς ἀνόμους
τρόπους, τοὺς ὅποίους γίθελε μεταχειρί-
σθοῦν τινὲς εἰς τὴν θείαν λατρείαν.

Ερ. Ποιοι ἀμαρτάνουν εἰς τὴν δευτέραν ἐν-
τολὴν;

Απ. 1. Οἱ εἰδωλολάτραι, οἱ ὅποιοι ἐπροσκυ-
νοῦσσαν τὰ ἔόνανα ὡς Θεόν.

2. Οἱ πλεονέκται καὶ οἱ Φιλήδονοι, οἱ
ὅποιοι ἀφιερόνουν ὅλην τους τὴν καρδίαν
εἰς τὸ ἄδικον κέρδος καὶ εἰς τὴν κοιλίαν.

3. Οἱ ὑποκριτικοὶ προσκυνηται, τῶν δ-
ποίων ἡ προσευχὴ σέκεται μόνον εἰς τὰ
λόγια· τὰ δὲ ἔργα των δὲν συμφωνοῦν διό-
λου μὲ αὐτὰ.

4. Οἱ ὑποκριτικοὶ νησευται, οἱ ὅποιοι ἐγ-
κρατεύονται μὲν ἀπὸ μερικὰ φαγητὰ, ἀλλ’
ἐν ταυτῷ μεθύουν, καὶ κάμνουν διαφόρους
ἀτοπίας.

5. Οσοι ἐφευρίσκουν θαύματα, καὶ δ-
πτασίας ψευδεῖς διὰ νὰ πλανοῦν τοὺς
ἄλλους, καὶ μεταχειρίζονται τὰ θεῖα διὰ
αἰσχροκέρδειαν.

Ερ. Εναντιείται τάχα εἰς ταύτην τὴν ἐν-
τολὴν ἡ τιμὴ τῶν Αγίων Εικόνων;

Απ. Η τιμὴ τὴν ὅποίαν ἀποδίδομεν εἰς τὰς
Αγίας Εικόνας δὲν ἐναντιείται εἰς ταύ-
την τὴν ἐντολὴν ἐπειδὴ ἡ τιμὴ αὕτη

δὲν εἶναι λατρευτικὴ, ἀλλὰ σχετικὴ, ἀνα-
φέρεται δηλαδὴ εἰς τὸ πρωτότυπον, ἥτοι
εἰς τὸν Αγίον ἐκείνον, τὸν ὅποιον παρα-
τάνουν αἱ Ιεραὶ Εἰκόνες· παρομοίως τιμη-
τικῶς σεβόμεθα καὶ τὰ Ιερὰ τῶν Αγίων
λείψανα· καθὼς οὕτω μᾶς λιδάσκει ἡ Ορ-
θόδοξος ἡμῶν Εκκλησία.

Ἐρ. Τί προσάζει ἡ τρίτη ἐντολή;

Απ. γ'. Η τρίτη ἐντολὴ προσάζει νὰ μὴ
μεταχειρίζωμεθα τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ μα-
ταιώς καὶ μὲ καταξιρόντοσιν.

Ἐρ. Ποιοι ἀμαρτάνουν εἰς τὴν τρίτην ἐν-
τολήν;

Απ. 1. Οἱ βλάσφημοι, οἱ ὅποιοι προφέρουν
λόγια ἀσχημα καὶ βλάσφημα ἐναντίον τοῦ
Θεοῦ, καὶ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ιησοῦ Χριστοῦ
τοῦ Γίου τοῦ Θεοῦ, ἢ ἐναντίον εἰς τοὺς
Ἄγιους.

2. Οσοι ὁμούουν ὅρκους ψευδεῖς, ἢ ὁμού-
ουσι μὲν τὴν ἀλήθειαν, ἀλλ' ἔπειτα δὲν
κάμηνουν κατὰ τὸν ὅρκον, καὶ περιπαί-
ζουσι τοιουτοτρόπως τὸν Θεὸν, τὸν ὅποιον
ἐπικαλοῦνται μάρτυρα τῶν λόγων τους.

3. Οσοι γορὶς ἀνάγκην, καὶ διὰ πα-
ραμικρὰς ὑποθέσεις ἔχουν εἰς τὸ σόματον
τὸ ὑπερένδοξον ὄνομα τοῦ Θεοῦ, καὶ τὸ
μεταχειρίζονται καὶ εἰς αὐτὰς τὰς ἀπρε-

πεῖς ὄμιλίας, λέγοντες συγνάνις μὰ τὸν Θεόν! μὰ τὸ Εὐαγγέλιον! κ.τ.λ.

4. Οἱ φευδοπροφῆται, ἦγουν ὅσοι εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ προλέγουν τάχα μερικὰ πράγματα, καὶ τὰ ὅποια εἶναι φευδῆ.

5. Οσοι ζητοῦν ἀπὸ τὸν Θεὸν ζητήματα ἀπρεπή· καθὼς κάμνουν ἐκεῖνοι, οἱ ὅποιοι παρακαλοῦν τὸν Θεὸν νὰ τοὺς ἐκδικήσῃ, ἀπὸ τοὺς ἐγθρούστων ἡ ἐνασκλέπτης καὶ ληστὴς, ὅπόταν παρακαλητὸν Θεὸν, νὰ τὸν βοηθήῃ εἰς τὰς κλεψίας, καὶ ληστίας του· ἐπειδὴ οἱ τελοῦτοι σογάζονται νὰ κάμνουν τὸν Θεὸν συνεργὸν εἰς τὰ ἴδιά τους ἀμαρτήματα.

6. Οσοι ὑπόσχονται εἰς τὸν Θεὸν ὑποσχέσεις, τὰς ὅποιας ἔπειτα δὲν ἐκπληροῦσι, καὶ ἀθετοῦν οὕτω τὴν ὑπόσχεσίν τους.

7. Οσοι ὄμιλοῦν ἐναντίον τοῦ Θεοῦ, τῆς Θρησκείας, καὶ τῆς Αγίας Εκκλησίας, καὶ δὲν ἔχουν τὴν πρέπουσαν εὐλάβειαν, ἡ ὅποια ἀπαιτεῖται ἀπὸ ἐνα Ορθόδοξον καὶ ἐνάρετον Χριστιανόν.

Ἐρ. Τί μᾶς προσάζει ἡ τετάρτη Εντολή;

Απ. δ'. Η τετάρτη έντολὴ μᾶς προσάζει ὅτι τὰς Κυριακὰς καὶ τὰς λοιπὰς Εορτὰς νὰ σχολαζώμεν ἀπὸ τὰ ἔργα μας, καὶ νὰ συντρέγγωμεν εἰς τὴν Εκκλησίαν διὰ νὰ

δοξολογῶμεν τὸν Παντοδύναμον Θεὸν, καὶ
νὰ τὸν ἀποδίδωμεν τοιαύτην τιμὴν, ὅποιαν
χρεωτᾷ εἰς αὐτὸν τὸ κτίσμα.

Ἐρ. Πῶς πρέπει νὰ σεκώμεθα εἰς τὴν προ-
σευχὴν;

Απ. Εἰς τὸν καιρὸν τῆς προσευγῆς πρέπει νὰ
σεκώμεθα μὲ εὐταξίαν, νὰ μὴν ὄμιλρυμεν,
νὰ μὴν γελῶμεν, ἀλλὰ νὰ διαβάζωμεν
καὶ νὰ ἀκούωμεν μὲ προσοχὴν καὶ εὐλά-
βειαν τοὺς Ιεροὺς Ὅμνους, καὶ τὰς πνευ-
ματικὰς διδασκαλίας· νὰ ἀπέγρψεν ἀπὸ
κάθε ἀτιμον πρᾶξιν, καὶ πρὸ πάντων ἀπὸ
τὴν κρατιπάλην καὶ μέθην.

Ἐρ. Τί χρεωτοῦν νὰ κάμνουν οἱ Χριστιανοὶ
εἰς τὰς ἑορτασίμους ἡμέρας;

Απ. Εἰς τὰς ἑορτασίμους ἡμέρας χρεωτοῦν
οἱ γονεῖς νὰ διδάσκουν τὰ τέκνα των, οἱ
κύριοι τοὺς δούλους, οἱ ἀνώτεροι τοὺς κα-
τωτέρους, καὶ ἀπλῶς ὁ καθένας τὸν πλη-
σίοντο· νὰ τοὺς κατηγοῦν τὸν Νόμον τοῦ
Θεοῦ, καὶ νὰ τοὺς ὁδηγοῦν εἰς τὸν θεῖον
φόρον μὲ τὸ παράδειγμα καὶ μὲ τὴν δι-
δασκαλίαν των. Πρέπει ἔξαιρέτως τὰς ἑορ-
τὰς νὰ βοηθῶμεν τοὺς πτωχοὺς, καὶ νὰ
δίδωμεν εἰς αὐτοὺς ἐλεημοσύνην.

Ἐρ. Τί ὅλλο πρὸς ταύτοις χρεωτοῦμεν;

Απ. Χρεωτοῦμεν πρὸς τούτοις νὰ συνεισφέρωμεν εἰς τὰς χρείας τῶν Εκκλησιῶν· νὰ δίδωμεν εἰς τοὺς Εκκλησιαστικοὺς, ὡς ὑπηρέτας τῆς Εκκλησίας, τὰ πρὸς τὸ ζῆν ἀναγκαῖα· ὅμοίως πρέπει νὰ συνεισφέρωμεν εἰς αἰκοδομὴν Νοσοχομείων διὰ τοὺς ἀσθενεῖς καὶ γέροντας εἰς σύντασιν Σχολείων, εἰς ἐξαγορὰν αἰχμαλώτων, καὶ νὰ κάμνωμεν τὰ λοιπὰ ἔργα τῆς χριστιανικῆς ἀγάπης.

Ερ. Ποίοι παραβάίνουν τὴν ἐντολὴν ταύτην;
Απ. Παραβάίνουν τὴν ἐντολὴν ταύτην ὅσοι κάμνουν τὰ ἐναντία ἀπὸ τὰ ὅσα εἴπαμεν ἀνωτέρω

Ερ. Τί ἀποβλέπουν αἱ τέσσαρες πρῶται ἐντολαὶ;

Απ. Αἱ προειρημέναι τέσσαρες ἐντολαὶ ἀποβλέπουν τὴν ἵρις τὸν Θεόν ἀγάπην, διδάσκουν δηλαδὴ περὶ Θεοῦ καὶ τῆς χρεωσουμένης εἰς αὐτὸν λατρείας.

Ερ. Καὶ αἱ ἀκόλουθοι ἔξι τὶ ἀποβλέπουν;

Απ. Αἱ ἀκόλουθοι ἔξι ἀποβλέπουν τὴν πρὸς τὸν πλησίον ἀγάπην, καὶ ἔχουσι τέλος καὶ σκοπὸν γενικῶς τὴν εἰρηνικὴν καὶ εὐτυχῆ ζωὴν τῆς πολιτικῆς κοινωνίας.

Ερ. Τί προσάζει ἡ πέμπτη ἐντολή;

Απ. Ἡ πέμπτη ἐντολὴ προσάζει νὰ τιμῷμεν τοὺς γονεῖς μας, καὶ ὑποκάτω εἰς

τὸ ὄναρπα τῶν γονέων, τοὺς πολιτικοὺς δι-
οικητὰς καὶ κυβερνήτας, τοὺς Αργυροὺς
καὶ Ποιμένας τῆς Εὐκλησίας, τοὺς διδα-
σκάλους, τοὺς εὐεργέτας, τοὺς αὐλέντας,
καὶ τοὺς γεροντοτέρους, νὰ ἀγαπῶμεν αὐ-
τοὺς εἰλικρινῶς, νὰ ὑπακούωμεν εἰς αὐτοὺς,
καὶ νὰ βοηθήσουμεν τὸν πλησίον μας κατὰ
τὸ δυνατὸν εἰς κάθε χρείαν καὶ ἀνάγκην.

Ἐρ. Τὶ μανθάνομεν ἀπὸ ταύτην τὴν ἐντολὴν;
Απ. Μανθάνομεν ἀπὸ τὴν ἐντολὴν ταύτην.

1. Οτι οἱ γονεῖς γρεωτοῦν νὰ ἀνατρέψουν
τὰ τέκνα τους εἰς τὸν φόβον τοῦ Κυσίου,
καὶ νὰ τὰ διδάσκουν τὸν νόμον τοῦ Θεοῦ,
νὰ τὰ συνηθίζουν ἀπὸ μικρὰ εἰς τὰν φι-
λοπονίαν, καὶ οἰκονομίαν, καὶ εἰς τὴν σε-
μινὴν συνδιαγωγὴν μὲ τοὺς ἀνθρώπους, νὰ
τὰ προφυλάττουν ἀπὸ τὰς κακὰς συναν-
εροφὰς, καὶ πολὺ περισσότερον αὗτοί οἱ
ἴδιοι μήτε νὰ λέγουν, μήτε νὰ πρόττουν
ἔμπροσθέν τους κακένα πρᾶγμα σκανδα-
λῶδες, νὰ τὰ διορθώνουν περισσότερον μὲ
πραότητα, παρὸ μὲ αὐτηρότητα, καὶ νὰ
ρίζοντουν τερεώς εἰς τὴν καρδίαν των, ὅτι
μόνη ἡ ἀρετὴ κάμνει εὐτυχεῖς τοὺς ἀν-
θρώπους, ἡ δὲ κακία εἶναι ὀλέθριος εἰς
αὐτοὺς καὶ τέλος πάντων, γρεωτοῦν νὰ τὰ
βάλλουν νὰ σπουδάζουν κάμψιαν ἐπεισόμην

ἢ τέχνην, ἢ ὅποια νὰ ἔγα: κατάλληλος εἰς τὸ πνεῦμα τούς, καὶ εἰς τὴν κλίσιν τούς.

Ἐρ. Ποῖον εἶναι τὸ χρέος τῶν τέκνων.

Απ. Εἶναι χρέος τῶν τέκνων νὰ ἀγαποῦν ἐξ ὅλης καρδίας τοὺς γονεῖς των, νὰ τοὺς σέβωνται, καὶ νὰ ὑποτάσσωνται εἰς αὐτοὺς, νὰ τοὺς τρέφουν εἰς καιρὸν χρείας, καὶ νὰ τοὺς γεροκομοῦν, καὶ οὕτω νὰ πληρώσουν εἰς αὐτοὺς τὸ χρέος μιᾶς δικαίας εὐγνωμοσύνης.

Ἐρ. Τί ἄλλα μανθάνομεν ἀπὸ τὴν ἐντολὴν ταύτην;

Απ. 2. Οτι οἱ Πολιτικοὶ Κυβερνήται καὶ Διοικηταὶ χρεωτοῦν νὰ προσέχουν διὰ νὰ φυλάττεται ἡ δικαιοσύνη, διὰ νὰ ἐκπληροῦν ἀκοινωνίας τὸ χρέος τοὺς οἱ Πολιτικοὶ ἔξουσιας καὶ οἱ Πνευματικοὶ προσεδτες χρεωτοῦν προσέτι νὰ ὑπερασπίζωνται τὴν Εκκλησίαν, καὶ νὰ ἐπαγρυπνοῦν ἐν γένει διὰ νὰ ἀνταμείβωνται οἱ καλοί, καὶ νὰ διορθώνωνται οἱ κακοί.

Ἐρ. Ποῖον τὸ χρέος τῶν ὑπηκόων πρὸς τοὺς Κυβερνήτας των;

Απ. Τὸ χρέος τῶν ὑπηκόων εἶναι νὰ ἀγαποῦν ἐκ καρδίας τὸν πολιτικὸν Αρχηγόν τούς, νὰ τὸν σέβωνται, νὰ ὑποτάσσωνται εἰς αὐτὸν, νὰ ἐκτελοῦν προθύμως καὶ χρ-

ρίς γόγγυσμὸν τὰς προσαγάστου, νὰ πληρόνουν μετὰ χαρᾶς τὰ ἀπὸ τοὺς νόμους διωρισμένα δοσίματα διὰ τὸ καλὸν καὶ διὰ τὴν συντήρησιν τῆς πολιτείας, νὰ παρακαλοῦν τὸν Θεὸν διὰ τὴν ὑγείαν του καὶ εύτυχίαν, εἰς καιρὸν δὲ ἀνάγκης νὰ τὸν ὑπερασπίζωνται ἐναντίον τῶν πολεμίων, τῶν ἀποστατῶν, καὶ τῶν προδοτῶν τοῦ Κράτους καὶ τῆς Κοινῆς εἰρήνης καὶ Εὐδαιμονίας.

Ἐρ. Τί ἄλλο πρὸς τούτοις μᾶς διδάσκει ἡ ἐντολὴ αὕτη;

3. Οτι οἱ Ποιμένες τῆς Εκκλησίας ἔχουν χρέος νὰ ὁδηγοῦν τὸ ποίμνιόν τους εἰς ὁδὸν σωτηρίας, νὰ τὸ διδάσκουν τὰ χρητὰ ἥθη, νὰ εἰρηνέυουν τὰς ἀναμεταξὺ αὐτεῦ ἔριδας καὶ διχονοίας, νὰ φροντίζουν διὰ τὴν σωτηρίαν του, καὶ αὐτοὶ πρῶτοι νὰ γίνουν εἰς αὐτὸν καθ' ὅλα παράδειγμα ἀρετῆς, καὶ εὔσεβείας. Τὸ χρέος δὲ τοῦ ποιμνίου εἶναι νὰ τοὺς σέβεται, καὶ νὰ τοὺς ἀγαπᾷ μὲ νῦκὴν προθυμίαν, νὰ ἀκούῃ τὴν καλήν τους διδασκαλίαν, καὶ νὰ ἀποδίδῃ εἰς αὐτοὺς τὴν πρέπουσαν τιμὴν, καὶ βοήθειαν.

4. Οτι εἶναι χρέος μας νὰ ἀγαπῶμεν τοὺς

διδασκάλους καὶ εὐεργέτας μας, καὶ νὰ εἴμεσθεν εὐχάριστοι εἰς αὐτοὺς.

5. Οτι οἱ Κύριοι πρέπει νὰ φέρωνται εἰς τοὺς ὑπηρέτας των ὡς πατέρες, νὰ τοὺς παρακινοῦν εἰς τὸν φόβον τοῦ Θεοῦ, καὶ εἰς τὰ χρητὰ ἥθη, νὰ μὴν τοὺς ὑεροῦν τὸν μισθόν τους καὶ τὴν ἀναγκαίαν τροφὴν, νὰ μὴν τοὺς ἐπιφορτίζουν μὲ κόπους ὑπερβολικοὺς, νὰ μὴν τοὺς μεταχειρίζωνται ὅργανα τῆς ἴδιας κακίας, καὶ νὰ παιδέψουν τὰ σφάλματά των μὲ σκοπὸν διορθώσεως, ὅχι ποτὲ διὰ νὰ χορτάσουν τὴν ἀσπλαγχνόν τους καρδίαν· οἱ δὲ ὑπηρέται χρεωτοῦν νὰ φοβῶνται τοὺς Κυρίους των μὲ ὕπερ τὸν φόβον νὰ τοὺς ὑπηρετῶσι πιστῶς καὶ ἐπιμελῶς, νὰ ὑποτάσπωνται εἰς τὰς προσαγάπτων χωρὶς γογγυσμὸν, νὰ μὴν τοὺς κλέπτουν, νὰ φροντίζουν διὰ τὸ συμφέρον τῶν Κυρίων τους ὡς καὶ διὰ τὸ ἐδικόν τους, νὰ ὑποφέρουν τὰς δυσκόλους γνώματων μὲ ὑπομονὴν, καὶ νὰ τοὺς ὑπερασπίζωνται τὴν τιμὴν καὶ τὸ καλὸν ὄνομα.

Ερ. Ποῖοι είναι οἱ παραβάται τῆς ἐντολῆς ταύτης;

Απ. Οσοι δὲν ἔκπληροῦν τὰ προειρημένα χρέη, αὗτοὶ είναι παραβάται τῆς ἐντολῆς

ταύτης, καὶ ἀκολούθως ὑπόδικοι εἰς τὴν θείαν ὄργην.

Ἐρ. Καὶ τί ὑπόσχεται ὁ Θεὸς εἰς τοὺς ἐκπληρωτὰς;

Απ. Εἴς ἐναντίας εἰς τοὺς ἐκπληρωτὰς ὑπόσχεται ὁ Θεὸς μακροβιότητα καὶ κληρονομίαν τῆς οὐρανίου του βασιλείας.

Ἐρ. Τί προσάζει ἡ ἔκτη ἐντολή;

Απ. σ'. Η ἔκτη ἐντολὴ προσάζει νὰ μὴν βλάπτωμεν κἀνένα οὔτε ἀμέσως, οὔτε διὰ κανενὸς μέσου, οὔτε καν γὰρ συλλογίζωμεθα νὰ τὸν βλάψωμεν· ἀλλὰ μάλιστα νὰ τὸν προφυλάττωμεν ἀπὸ κάθε βλάβης.

Ἐρ. Ποιοι ἀμαρτάνουν εἰς ταύτην τὴν ἐντολήν;

Απ. ἀμαρτάνουν εἰς ταύτην τὴν ἐντολήν.

1. Οσοι φονέουν ἀνθρώπουν μὲν ὅποιονδήποτε τρόπον.

2. Οσοι δίδουν συμβουλὴν ἢ θορίθειον εἰς τὸ νὰ πραχθῇ ὁ φόνος, ἢ νὰ προξενηθῇ κάμπια βλάβη ἢ ζημία εἰς τὸν πλησίον.

3. Οι ἄδικοι χριταὶ, οἱ ὅποιοι διὰ φιλοκέρδειαν, ἢ συγγένειαν, ἢ κολακείαν, ἢ φόβον, δικαιόνουν τὸν πταίσην, καὶ καταδικάζουν τὸν ἀθέον. Τοιοῦτοι χριταὶ είναι γειρότεροι καὶ ἀπὸ τοὺς φονεῖς, ἐπειδὴ προδίνουν τὴν δικαιοσύνην, τὴν ὅποιαν γρεωτοῦν νὰ ὑπερασπίζωνται. Παρόμοιοι

μὲ τούτους εἰναι καὶ ὅσοι ἔχοντες δύναμιν
καὶ τρόπον νὰ ἐμποδίσουν ἔνα φόνον, η̄
καρμίαν βλάβην, δὲν ἐμποδίζουν· ὅσοι ἡ̄
περασπίζονται τοὺς ληστὰς καὶ κλέπτας·
ὅσοι δὲν ἐμποδίζουν τὰς φιλονεικίας· δὲν
βοηθοῦν τὸν πλησίον εἰς τὴν ἀνάγκην του,
καὶ ἀφίνουν τοὺς πτωχοὺς νὰ ἀποθνήσουν
τῆς πείνας, η̄ ἀπὸ τὸ κρῦος, ὅπόταν αὐ-
τοὶ ἤμποροῦσαν νὰ τοὺς βοηθήσουν· καὶ
ἄλλα παρόμοια.

4. Οσοι φονέουσιν τὸν ἑαυτόν τους τὸν
ἰδιον· ἐπειδὴ η̄ ζωή μας καὶ η̄ πνοή μας
κρέμεται ὅγι ἀπὸ τῆς, ἀλλ' ἀπὸ τὸ θέ-
λημα τοῦ Θεοῦ, καὶ αὐτὸς μόνος εἶναι ὁ
Κύριος τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου. Οροιοι
μὲ τοὺς αὐτοφόρους εἶναι καὶ ὅσοι μὲ τὴν
ἀτακτόντους πολιτείαν, ὥσταν μὲ τὴν μέ-
θην, καὶ μὲ ἄλλα τοιαῦτα, συντομέουσιν
τὴν ζωήν τους.

5. Εμποδίζει πρὸς τούτοις η̄ ἐντολὴ αὕτη
καὶ ὅσα ἄλλα δίδουν ἀφορμὴν εἰς τὸν φό-
νον, καθὼς παρ. γαρ. τὴν διχόνοιαν, τὴν
φιλονεικίαν, τὴν μνησικακίαν, τὴν ἔχθραν,
τὸ μῖσος, τὴν θρασύτητα, τὴν βαρβαρό-
τητα, καὶ τὴν ἀπανθρωπίαν· καὶ ἐξ ἐναν-
τίας προσάζει νὰ εὑρεθα φιλόνθρωποι,

μακρόθυμοι, μεγαλόψυχοι, εύσπλαγχνοι,
καὶ φίλοι εἰλικρινεῖς μὲ δλους.

Ἐρ. Πῶς πρέπει λοιπὸν ὁ κάθε ἄνθρωπος νὰ
πολιτεύεται μὲ τοὺς ἄλλους;

Απ. Ο κάθε ἄνθρωπος πρέπει νὰ πολιτεύεται:
μὲ τοὺς ἄλλους εἰλικρινῶς, καὶ συγκατα-
βατικῶς νὰ θρέφῃ τὸν πεινασμένον, νὰ
ποτίζῃ τὸν διψασμένον, νὰ ἐνδύνῃ τὸν γυ-
μνὸν, νὰ ἐπισκέπτεται τὸν ἀρρώστον καὶ
τὸν φυλακωμένον, νὰ ὑποδέχεται μετὰ
γαρᾶς τὸν ξένον, νὰ ἐμποδίζῃ τὴν ζημίαν
καὶ βλάβην τοῦ πλησίου καὶ κοντὰ εἰς
αὐτὰ πρέπει νὰ πράττωμεν καὶ τὰ ἔργα
τῆς πνευματικῆς ἐλεημοσύνης, δηλαδὴ
νὰ ἀπομακρύνωμεν τὸν ἄλλον ἀπὸ τὴν
ἀμφτίαν, νὰ διδάσκωμεν τὸν ἀμαθῆ τὸν
θείον νόμον καὶ τὴν πίστιν, νὰ δίδωμεν
καλὰς συμβουλὰς, νὰ ὑπαρένωμεν ὅγι
μόνον τὴν ἀδικίαν ὅπου ἄλλαι ἥθελε μᾶς
κάμουν, ἀλλὰ καὶ νὰ τὴν συγχωροῦμεν,
καὶ νὰ παρακαλοῦμεν τὸν πολυεύσπλαγ-
χον Θεὸν διὰ τοῦ καθενὸς τὴν σωτηρίαν.

Ἐρ. Τί ἐμποδίζει ἡ ἑβδόμη ἐντολή;

Απ. Η ἑβδόμη ἐντολὴ ἐμποδίζει τὴν μοι-
γείαν, καὶ μὲ αὐτὴν ὅλας τὰς παρανό-
μους σαρκικὰς πράξεις καὶ ἐπιθυμίας, καὶ
ἀκόμη καὶ ὅλα ἔκεινα, ὅπου δίνουν ἀφορ-

μὴν εἰς τὰ σαρκικὰ πάθη, καθὼς εἶναι,
ἢ μέθη, ἢ ἀργία, ἢ αἰσχρολογία, οἱ ἀπρεποὶ¹
χοροὶ, τὰ ἄσεμνα τραγούδια, ἢ ἀνάγνωσις
τῶν σκανδαλοποιῶν βιβλίων, καὶ οἱ αἰσχροὶ²
λογισμοί.

Ἐρ. Τὶ ἐπισύρει κατεπάνωτου ὁ παραβάτης
ταύτης τῆς ἐντολῆς;

Απ. Ο παραβάτης τῆς ἐντολῆς ταύτης ἐπισύ-
ρει ἐπάνωτου τὴν δόργην τοῦ Θεοῦ· λησμονεῖ
τὸν Θεόν· καὶ ἀκολούθως ὑπόκειται εἰς τὸν
σκοτισμὸν τοῦ νοὸς, εἰς τὴν διατροφὴν
τῆς θελήσεως, καὶ εἰς φοβερὰς καὶ αἰσχρὰς
σωματικὰς ἀρρώστιας.

Ἐρ. Τὶ ἐμποδίζει ἡ ὄγδοη ἐντολή;

Απ. Ή. Μὲ τὴν ὄγδοην ἐντολὴν ὁ Θεὸς ἐμπο-
δίζει κάθε εἰδος κλεψίας καὶ ἀδικίας· καὶ
προσάζει νὰ φροντίζωμεν διὰ τὴν ὥφελειαν
τοῦ πλησίου ώσταν καὶ διὰ τὴν ἐδικήν
μας, διὰ νὰ φυλάττεται ἡ κοινὴ εὐτυχία.

Ἐρ. Καὶ ἐξ ἐναντίας τὶ προσάζει;

Απ. Προσάζει νὰ μὴν πάρη κανεὶς κανεὸς
τίποτε οὔτε κρυφὰ, οὔτε φανερὰ, οὔτε μὲ
ἀπάτην· ποῖοι λοιπὸν ἀμαρτάγουν εἰς ταύ-
την τὴν ἐντολήν;

1. Οἱ λησταὶ, οἱ ὅποιοι δυνατεύουν τὸν
ἄλλον· οἱ κλέπται, οἱ ὅποιοι κλέπτουν οἰκίας,
ἔργατοι, καὶ τὰ λοιπὰ ξένα πράγματα·

οι Ιερόσυλοι, οι ὅποιοι ζημιοῦνται τὴν ἐπικράτειαν, καὶ κλέπτουν τὰ κοινὰ δοσίματα, καὶ τὸν δῆμόσιον θησαυρὸν, ἢ τῶν Εκκλησιῶν τὰ ὑπάρχοντα, τὰ ιερὰ σκεύη, τὰ ἀφιερώματα, καὶ κάθε ἄλλο Εκκλησιαῖκὸν καὶ Ιερὸν πρᾶγμα.

2. Οἱ ἀσυνείδητοι πωληταὶ, καὶ ἐκεῖνοι ὁποῦ δὲν βοηθοῦν τὸν πλησίον εἰς τὴν ἀνάγκην του, παρὰ μὲ συνθήκην νὰ τοῦ πάρουν πολὺ διάφορον.

Μὲ τούτους συναριθμοῦνται καὶ ὅσοι οἰκειοποιοῦνται τὸ ξένον πρᾶγμα μὲ διαφόρους ἀπατηλοὺς τρόπους· καθὼς παρ. χάρ. ὅταν ὁ ἔνας ἀπατᾷ τὸν ἄλλον εἰς τὸ μέτρον, ἢ εἰς τὸ ζυγί, ἢ τοῦ δίνει νόμισμα ψεύσικον ἀντὶς ἀληθινὸν· ἢ πλάθει ψευδεῖς ὄμοιογίας, ὑπογραφὰς, διαθήκας, καὶ ἄλλα παρόμοια γράμματα, καὶ μὲ αὐτὰ οἰκειοποεῖται τὰ ξένα ὑπάρχοντα.

Ομοιοι μὲ τούτους εἶναι καὶ ὅσοι, μισθωμένοι διὰ κάμμιαν ὑπηρεσίαν, δουλεύουν ἀπίστως καὶ ἀμελῶς· ὄμοιώς καὶ ὅσοι προσποιοῦνται τὸν πτωχὸν, τὸν ἄρρωτον, καὶ τὸν δυσυχῆ· καθὼς παρομοίας συναριθμοῦνται μὲ τοὺς ἀρπαγας καὶ ὑποκριτὰς καὶ ὅσοι ὑπὸ τὸ σχῆμα ψευδοῦς ἀγιότητος ἔξαπατοῦν τὸν ἀπλοῦν λαὸν διὰ νὰ λάθουν ἐλεημοσύνην·

ὅμοιοι μὲν αὐτοὺς εἶναι καὶ οἱ κόλακες καὶ οἱ συκοφάνται, οἱ δέ ποιοι μὲν τὰς κολακείας καὶ τὰς συκοφαντίας ζητοῦν δολίως νὰ ἐκβάζουν κατί τι· ὅλα ταῦτα, τὰ δέ ποια λαμβάνουν αὐτοὶ, πρέπει νὰ λογίζωνται ὡς κλεμμένα.

3. Παρομοίως ἀμαρτάνουν εἰς ταύτην τὴν ἐντολὴν καὶ οἱ ἀρχοντες ἔκεινοι, οἱ δέ ποιοι γυμνόνουν τοὺς ὑπηκόους των, καὶ ἀρπάζουν τὰ ὑπάρχοντα τῶν ἀδυνάτων· ἢ τοὺς βιάζουν νὰ τοὺς πωλήσουν ἐκεῖνο ὅπου δὲν θέλουν αὐτοὶ νὰ πωλήσουν, ἢ νὰ τοὺς τὸ πιστόνες εὐθηνότερον· ἢ μηχανεύονται δυνατικῶς νὰ ὑποδουλώνουν τοὺς ἄλλους ἀνθρώπους, ἢ μεταχειρίζονται αὐτεξουσίως τὰ ξένα πράγματα. Μὲ τούτους μετροῦνται καὶ ὅσοι ἀποβάλλουν τοὺς ἀξίους ἀνθρώπους, καὶ προβιβάζουν εἰς ἀξίας τοὺς ἀναξίους καὶ ἀνεπιτηδείους· διότι τοιούτοτρόπως ὑπεροῦν τοὺς ἀξίους, βλάπτουν τὰς κοινὰς ὑποθέσεις, καὶ προξενοῦν μεγάλην ζημίαν εἰς τὸν δημόσιον θησαυρόν. Εἰς ἓνα λόγον κλέπτουν, καὶ ὡς κλέπται πρέπει νὰ νομίζωνται, καὶ ὅλοι ἔκεινοι, οἱ δέ ποιοι δὲν ἐκπληροῦν τὰ χρέη τοῦ ἐπαγγέλματός τους, ἢ τὰ ἐκτελοῦν, ὅμως ἀμελῶς καὶ ἀπίστως. Καλήτερα εἶναι νὰ ἔχῃ τις ὅλιγον μὲ τιμὴν, παρὰ πλοῦτον πολὺν μὲ ὄνομα κλέπτου καὶ ἀτίμου ἀνθρώπου· ὅθεν καὶ συμπεραίνομεν ἀπὸ ὅλα

ταῦτα, ὅτι ἡ ὄγδοη ἐντολὴ τοῦ Θεοῦ μᾶς ὑποχρεόνει νὰ ἀποδίδωμεν τὸ δίκαιον εἰς τὸν καθένα, νὰ ἐπιειρέψωμεν τὸ ἀρπαγμένον, καὶ νὰ πληρώσωμεν τὴν ζημίαν καὶ ἀδικίαν ὅπου ἔγινε τοῦ πλησίου.

Ἐρ. Τὶ προσάζει ἡ ἐννάτη ἐντολή;

Απ. Θ'. Η ἐννάτη ἐντολὴ προσάζει νὰ μὴν λέγωμεν φεύματα· μήτε νὰ βλάπτωμεν τὸν πλησίον μὲ τὴν γλῶσσαν· καὶ διὰ τούτο καταδικάζονται ἀπὸ τὴν ἐντολὴν ταύτην γενικῶς ὅλοι οἱ φεῦσαι· ὅλοι οἱ φευδομάρτυρες, οἱ φευδοκατήγοροι, καὶ συκοφάνται· οἱ ὅποιοι ὅλοι δικαιώμαζονται γένος διαβολικόν· καθότι ὁ Διάβολος εἶναι, κατὰ τὸ ὄνοματου, συκοφάντης, καὶ, κατὰ τὰ λόγια τοῦ Χριστοῦ, φεύσης, καὶ πατήρ τοῦ φεύδους· ὡσαύτως ἀμαρτάνουν ἐναντίον εἰς ταύτην τὴν ἐντολὴν καὶ ὅσοι περιπαῖζουν ἔναν ἄλλον, ἢ τοῦ περιγελοῦν τὰ φυσικὰ ἐλαττώματα τοῦ σώματος, ἢ τοῦ νοός του, διὰ νὰ τὸν βλάψουν, καὶ νὰ τοῦ δυσφημίσουν τὴν τιμὴν καὶ τὸ καλὸν ὄνομα· Διὰ νὰ μὴν παραβαίνωμεν λοιπὸν τὴν θείαν ταύτην ἐντολὴν πρέπει νὰ λέγωμεν πάντοτε τὴν ἀλήθειαν, καὶ νὰ ὑπερασπιζώμεθα τοῦ καθενὸς τὴν τιμὴν.

Ἐρ. Τὶ προσάζει ἡ δεκάτη ἐντολή;

Απ. Ι'. Η δεκάτη ἐντολὴ τοῦ Θεοῦ προσάζει
ὅγι μόνον νὰ μὴν πράξωμεν τὸ κακὸν,
ἀλλ' οὕτε καὶ νὰ τὸ συχασθῶμεν, ἀλλὰ νὰ
ἔχωμεν καρδίαν καθαρὰν, νὰ μὴν θέλωμεν
κακὸν εἰς κανένα, νὰ μὴν ἀκολουθῶμεν
τὰ πάθηματα, καὶ νὰ μὴν ἐπιθυμῶμεν ξένον
πρᾶγμα.

Ερ. Τὶ συμπεραίνομεν απὸ τὰ ὅσα εἴπαμεν;

Απ. Οτι αὗται εἶναι αἱ ἄγιαι τοῦ Θεοῦ ἐν-
τολαὶ, τὰς ὁποίας πρέπει νὰ ἀκολουθῶμεν
ὡς κανόνα τῆς θεαρέεων διαγωγῆς. Καλό-
τυχοι εἶναι ἐκεῖνοι ὅσοι γυμνάζονται ἡμέραν
καὶ νύκτα εἰς τὸν νόμον τοῦ Κυρίου! καὶ
ἐξ ἐναντίας ἀλλοίμονον εἰς τοὺς καταφρο-
νητὰς τοῦ θελήματος τοῦ Θεοῦ! Η πρό-
σκαιρος τούτων ζωὴ εἶναι περισσότερον θά-
νατος παρὰ ζωὴν, καὶ ἡ δυνυγία τους εἶναι
τόσον πλέον φρικτὴ, ὅσον δὲν παύει μὲ τὴν
παρουσαν ζωὴν, ἀλλὰ θέλει παραδοθοῦν εἰς
τὴν μέλλουσαν κρίσιν, εἰς τὴν ὁποίαν αὐ-
τὸς ὁ νόμος, τὸν ὁποῖον ἐπαρέβηκαν, θέλει
τοὺς καταδικάσει, καθὼς λέγει ὁ Απόστολος
Παῦλος: ὅσοι ἐν νόμῳ ήμαρτον, διὰ νδ-
μου κριθήσονται.

Κ Ε Φ. Δ.

Περὶ τῆς Κυριακῆς Προσευχῆς.

Ἐρ. Πρὸς ἐκπλήρωσιν τῶν ἐντολῶν τὶ ἄλλο μᾶς εἶναι ἀναγκαῖον;

Απ. Διὰ νὰ ἐκπληρώσωμεν τὰς θείας ἐντολὰς μᾶς εἶναι ἀναγκαῖα καὶ ἡ συνεργοῦσα γάρις τοῦ Θεοῦ, ἡ ὥποια ἀποκτάται, καθὼς καὶ τὰ λοιπὰ καλὰ, μὲ τὸ μέσον τῆς θερμῆς προσευχῆς.

Ἐρ. Τὶ εἶναι ἡ προσευχὴ;

Απ. Η προσευχὴ εἶναι μια ὑψώσις τοῦ νοὸς καὶ τῆς καρδιάς μας εἰς τὸν Θεόν διὰ νὰ ζητήσωμεν ἀπὸ αὐτὸν τὰ ψυχωφελῆ ἀγαθά. Πρέπει δὲ νὰ προσευχώμεθα ὅχι μόνον διὰ τὸν ἑαυτόν μας, ἀλλὰ καὶ δι' ὅλους τοὺς ἀνθρώπους, καὶ μάλιστα διὰ τὴν εὐτυχίαν τῆς πατρίδος, διὰ τοὺς πολιτικούς διοικητάς μας, καὶ διὰ τοὺς Πνευματικούς Ποιμένας μας, διότι ἡ κοινὴ εὐτυχία εἶναι καὶ ἐδική μας.

Ἐρ. Διατὶ λέγεται Κυριακὴ προσευχὴ; καὶ τὶ μανθάνομεν ἀπ' αὐτήν;

Απ. Λέγεται Κυριακὴ προσευχὴ, διότι τὴν ἐδίδαξεν αὐτὸς ὁ Κύριος μας· Μανθάνομεν δὲ ἀπ' αὐτὴν ὅλα ὅσα πρέπειν ἡ ζητῶμεν μὲ

τὰς προσευχάς μας ἐπὸ τὸν πολυεύσπλαγχνον Θεόν.

Ἐρ. Ποία είναι ἡ Κυριακὴ προσευχή;

Απ. Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς Οὐρανοῖς. Αγιασθήτω τὸ σνομάσου· Ελθέτω ἡ βασιλεία σου· Γενηθήτω τὸ θέλημά σου, ως ἐν Οὐρανῷ καὶ ἐπὶ τῆς γῆς. Τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δὸς ἡμῖν σάμερον· Καὶ ἀφες ἡμῖν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ως καὶ ἡμεῖς ἀφίεμεν τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν. Καὶ μὴ εισενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν. Αλλὰ ῥῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ. Οτι σοῦ ἔτιν ἡ βασιλείσα, καὶ ἡ δύναμις, καὶ ἡ δόξα εἰς τὸν αἰώνας. Αμήν!

Η προσευχὴ αὕτη τοῦ Κυρίου ἀγκαλὰ καὶ είναι σαφής καθ' ἑαυτήν· δὲν θέλει εἰσαι ὅμως ἀνωφελῆς μία πλατυτέρα ἔκθεσις τῶν νομάτων, τα ὅποια εἰς αὐτὴν ἐμπερικλείονται.

Ἐρ. Ποιεῖται ἡ Κυριακὴ προσευχή,

Απ. Η Κυριακὴ προσευχὴ διαιρεῖται εἰς προσίμιον, εἰς ἑπτὰ αἰτήματα, καὶ εἰς ἐπίλογον.

Ἐρ. Ποίον είναι τὸ προσίμιον; καὶ τί μᾶς διδάσκει;

Απ. Α'. Τὸ προσίμιον είναι· Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς Οὐρανοῖς. Μὲ τὰ λόγια ταῦτα μᾶς διδάσκει ὁ Σωτὴρ νὰ πλησιάζωμεν μὲ τὴν

προσευχὴν εἰς τὸν Θεὸν δχι ὡς δοῦλοι μὲ
φόβον, ἀλλὰ μὲ θάρρος καθὼς τέκνα εἰς
ἔνα πατέρα, καὶ διὰ ὁ Θεὸς εἶναι ἐ καινὸς
πατὴρ, καὶ διὰ τοῦτο ὅλοι ἡμεῖς οἱ πιστεύον-
τες εἰς αὐτὸν εἴμεθα ἀδελφοί.

Ἐρ. Ποῖα εἶναι τὰ ἑπτὰ αἰτήματα; καὶ τὶ
ζητοῦμεν μὲ τὸ πρῶτον;

Απ. B. Τὰ ἑπτὰ αἰτήματα εἶναι τὰ ἀκό-
λουθα.

1. Αγιασθήτω τὸ ὄνομά σου· ἐδώ ζητοῦ-
μεν νὰ ἀγιάζεται τοῦ Χψίου Θεοῦ τὸ ὄνομα
ἀπὸ ἡμᾶς καὶ διὰ μίσου ἐδικοῦμας. Καὶ ἀπὸ
ἡμᾶς μὲν ἀγιάζεται τοῦ Θεοῦ τὸ ὄνομα, ὅταν
ζῷμεν κατὰ τὰς ἐντολὰς του καὶ κατὰ τὸ θέλη-
μάτου, διὰ μέσου δὲ ἐδικοῦμας ἀγιάζεται, ὅταν
μὲ τὴν Θεάρετον πολιτείαν μας, καὶ μὲ τὸ κα-
λόν μας παράδειγμα, παρακινοῦμεν τοὺς ἄλ-
λους ἀνθρώπους νὰ δοξάζουν τὸν Οὐρανίον
πατέρα.

Ἐρ. Τὶ παρακαλοῦμεν μὲ τὸ δεύτερον;

Απ. 2. Ελθέτω ἡ βασιλείασου· ἐδώ παρακαλοῦ-
μεν τὸν Κύριόν μας νὰ φανερώσῃ τὸ Εὐαγ-
γέλιόν του εἰς ὅλους τοὺς ἀνθρώπους, νὰ μᾶς
ἀγιάσῃ ὅλους καὶ νὰ μᾶς ἀξιώσῃ τῆς Οὐ-
ρανίου του μακαριότητος.

Ἐρ. Τὶ μὲ τὸ τρίτον;

Απ. 3. Γενηθήτω τὸ θέλημά σου, ὡς ἐν Οὐ-

ρανῷ καὶ ἐπὶ τῆς γῆς. Μὲ τὸ αἴτημα τοῦτο τὸν παρακαλοῦμεν νὰ μᾶς ἐνδυναμώσῃ διὰ νὰ ἐκπληροῦμεν πάντοτε καὶ εἰς ὅλα τὸ θεῖον του θέλημα· καὶ καθὼς εἰς τὸν Οὐρανὸν οἱ Ἀγγελοι τὸν δοξάζουν· οὗτω καὶ ἡμεῖς εἰς τὴν γῆν νὰ τὸν δοξάζωμεν.

Ἐρ. Τὶ μὲ τὸ τέταρτον;

Ἀπ. 4. Τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δὸς ἡμῖν σήμερον. Εδὼ παρακαλοῦμεν τὸν Οὐράνιον πατέρα νὰ μᾶς χαρίσῃ καθ' ἡμέραν ᾧ τι μᾶς εἶναι ἀνάγκαιον εἰς τὴν πρόσκαιρον ταύτην ζωὴν, νὰ πληθύνῃ τοὺς καρποὺς τῆς γῆς, καὶ νὰ εὐλογήσῃ τοὺς κόπους μας.

Ἐρ. Τὶ μὲ τὸ πέμπτον;

Ἀπ. 5. Καὶ ἥφες ἡμῖν τὰ ὄφειλήματα ἡμῶν, ως καὶ ἡμετές ἀφίεμεν τοῖς ὄφειλέταις ἡμῶν. Εἰς τοῦτο τὸ αἴτημα παρακαλοῦμεν τὸν ἀγαθὸν Δημιουργόν μας νὰ συγχωρήσῃ εἰς ἡμᾶς τὰς ἀμαρτίας μας διὰ τοῦ ἀγαπητοῦ καὶ μονογενοῦς Υἱοῦ του, τοῦ Κυρίου μας Ἰησοῦ Χριστοῦ, καθὼς καὶ ἡμεῖς θέλομεν μετὰ χαρᾶς νὰ συγχωρῶμεν ὅσας ὕβρεις καὶ ἀδικίας μᾶς ἔγιναν ἀπὸ ἄλλους.

Ἐρ. Τὶ μὲ τὸ ἔκτον;

Ἀπ. 6. Καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν· τουτέστι, παρακαλοῦμεν τὸν παντοδύναμον Κύριον νὰ ἀποδιώξῃ ἀπὸ ἡμᾶς ὅλους

τοὺς κινδύνους, οἱ ὅποιοι ἡμπόρουν νὰ σα-
λεύσουν τὴν πίειν μᾶς καὶ τὴν ἐλπίδα μᾶς
εἰς αὐτὸν.

Ἐρ. Τὶ μὲ τὸ ἑβδομον;

Απ. 7. Άλλὰ ῥῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονη-
ροῦ. Διὰ τούτου τοῦ αἰτήματος τὸν πα-
ρακαλοῦμεν νὰ μὴ μᾶς ἀφῆσῃ νὰ νικηθῶ-
μεν ποτὲ ἀπὸ τοὺς πειρασμοὺς τοῦ πονηροῦ
διαβόλου, τοῦ κόσμου, καὶ τῆς σαρκὸς,
ἄλλὰ νὰ μᾶς ἐλευθερώσῃ ἀπὸ κάθε ἀμαρ-
τίαν, καὶ ἀπὸ κάθε ἀφορμὴν, ἣ ὅποια, μᾶς
σύρει εἰς τὴν ἀμαρτίαν.

Ἐρ. Ποῖος εἶναι ὁ ἐπίλογος τῆς Κυριακῆς προ-
σευχῆς;

Απ. Γ'. Ιδοὺ καὶ ὁ ἐπίλογος τῆς Κυριακῆς
προσευχῆς. Οτι σοῦ ἔστιν ἡ βασιλεία, καὶ
ἡ δύναμις, καὶ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας.
Αμήν! Μὲ τὸν ἐπίλογον τοῦτον ὁμολογοῦ-
μεν ὅτι ὁ Οὐρανιος πατὴρ, ὡς Παντοδύνα-
μος δύναται, καὶ ὡς Πανάγαθος θέλει νὰ
μᾶς δώσῃ τὸ πᾶν ἀγαθόν· καὶ διὰ τοῦτο
ἡ δόξα νὰ δίδεται ὅχι εἰς ἡμᾶς, ἀλλὰ
εἰς τὸ ὄνομάτου. Αμήν!

Τ Ε Α Σ

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ



007000024012